

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

23 avril 2014

PROJET DE LOI

portant assentiment à l'Accord entre les gouvernements des États du Benelux et le gouvernement de la République d'Afrique du Sud relatif à l'exemption de l'obligation de visa pour les titulaires de passeports diplomatiques, officiels et/ou de service, fait à Pretoria le 22 février 2013

TEXTE ADOPTÉ EN SÉANCE PLÉNIÈRE
ET
SOU MIS À LA SANCTION ROYALE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

23 april 2014

WETSONTWERP

houdende instemming met de Overeenkomst tussen de regeringen van de Benelux-Staten en de regering van de Republiek Zuid-Afrika inzake de afschaffing van de visumplicht voor houders van diplomatieke, officiële en/of dienstpaspooten, gedaan te Pretoria op 22 februari 2013

TEKST AANGENOMEN IN PLENAIRE
VERGADERING EN AAN DE KONING TER
BEKRACHTIGING VOORGELEGD

SÉNAT

Documents:

5-2442 - 2013/2014:

N° 1: Projet de loi.

N° 2: Rapport.

Annales du Sénat:

13 mars 2014.

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS

Documents:

Doc 53 **3453/ (2013/2014):**

001: Projet transmis par le Sénat.

002: Rapport.

003: Texte adopté en séance plénière et soumis à la sanction royale.

Voir aussi:

Compte rendu intégral:

23 avril 2014.

SENAAT

Stukken:

5-2442 - 2013/2014:

Nr.1: Wetsontwerp.

Nr. 2: Verslag.

Handelingen van de Senaat:

13 maart 2014.

KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

Stukken:

Doc 53 **3453/ (2013/2014):**

001: Ontwerp overgezonden door de Senaat.

002: Verslag.

003: Tekst aangenomen in plenaire vergadering en aan de Koning ter bekrachtiging voorgelegd.

Zie ook:

Integraal verslag:

23 april 2014.

Le texte adopté en séance plénière est identique au texte transmis par le Sénat (DOC 53 3453/001).

De tekst aangenomen in plenaire vergadering is dezelfde als de door de Senaat overgezonden tekst (DOC 53 3453/001).

Bruxelles, le 23 avril 2014

Brussel, 23 april 2014

*Le président de la Chambre
des représentants,*

*De voorzitter van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

André FLAHAUT

*La greffière de la Chambre
des représentants,*

*De griffier van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

Emma DE PRINS